

Голуба вітчизно Фірдоусі...

Сергій Єсенін

Голуба вітчизно Фірдоусі,
Чи мене забудеш ти? Хоча
Що тобі у ніжному урусі,
У його задумливих очах,
Голуба вітчизно Фірдоусі?

Чарівна ти, Персіє, я знаю,
Світяться троянди, як свічки.
Жодної байдуже не минаю
І голублю дотиком руки.
Чарівна ти, Персіє, я знаю.

Я сьогодні п'ю останній раз
Пахощі хмільні, неначе брага.
Голос твій, моя кохана Шаго,
У скорботний розставання час
Слухаю останній раз.

Я тебе ніколи не забуду.
Прикрощі бурлацького життя
У душі не викличуть огуду,
Не розвіють вітром почуття.
Я тебе ніколи не забуду.

Що мене ти зрадиш – не боюсь,
Та на добру згадку я для тебе
Залишаю пісеньку про Русь:
Ти її заспівуй просто неба,
І тобі я в пісні відгукнусь.

Переклад Олександра Грязнова